



Βρυξέλλες, 7 Σεπτεμβρίου 2023  
(OR. en)

12730/23

FIN 903  
INST 323  
PE-L 29

**ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΣΗΜΕΙΟΥ «I/A»**

Αποστολέας: Επιτροπή Προϋπολογισμού

Αποδέκτης: Επιτροπή των Μονίμων Αντιπροσώπων / Συμβούλιο

Αριθ. εγγρ. Επιτρ.: 12408/23

Θέμα: Μεταφορά πιστώσεων αριθ. DEC 11/2023 εντός του Τμήματος III –  
Επιτροπή – του γενικού προϋπολογισμού του οικονομικού έτους 2023  
– Έγκριση  
– Έγκριση επιστολής

1. Στις 23 Αυγούστου 2023, η Επιτροπή υπέβαλε στο Συμβούλιο την πρόταση μεταφοράς πιστώσεων αριθ. DEC 11/2023, σύμφωνα με το άρθρο 31 παράγραφος 1 του δημοσιονομικού κανονισμού<sup>1</sup>.

Σκοπός της πρότασης είναι η μεταφορά ποσού ύψους 3,46 εκατ. EUR σε πιστώσεις ανάληψης υποχρεώσεων από το άρθρο 30 02 02 (*Διαχωριζόμενες πιστώσεις*) στο άρθρο 08 05 01 (*Καθιέρωση ενός πλαισίου διακυβέρνησης για αλιευτικές δραστηριότητες που ασκούνται από αλιευτικά σκάφη της Ένωσης σε ύδατα τρίτων χωρών*), όπως αναφέρεται στο έγγραφο 12408/23.

<sup>1</sup> Κανονισμός (ΕΕ, Ευρατόμ) αριθ. 2018/1046 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2018, σχετικά με τους δημοσιονομικούς κανόνες που εφαρμόζονται στον γενικό προϋπολογισμό της Ένωσης, την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1296/2013, (ΕΕ) αριθ. 1301/2013, (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) αριθ. 1304/2013, (ΕΕ) αριθ. 1309/2013, (ΕΕ) αριθ. 1316/2013, (ΕΕ) αριθ. 223/2014, (ΕΕ) αριθ. 283/2014 και της απόφασης αριθ. 541/2014/ΕΕ και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) αριθ. 966/2012 (ΕΕ L 193 της 30.7.2018, σ. 1).

2. Σκοπός της μεταφοράς αυτής είναι να καλύψει:
  - τις δημοσιονομικές υποχρεώσεις για το 2023 που απορρέουν από την υπογραφή και τη σύναψη πρωτοκόλλου εφαρμογής της συμφωνίας σύμπραξης βιώσιμης αλιείας (ΣΑΣ) μεταξύ της ΕΕ και της Δημοκρατίας της Μαδαγασκάρης και της Δημοκρατίας του Κιριμπάτι.
  - πρόσθετα αλιεύματα που αφορούν το οικονομικό έτος 2023, όπως ορίζεται στις σχετικές ΣΑΣ και το πρωτόκολλο για την κυβέρνηση της Δημοκρατίας των Σεϋχελλών.
3. Η Επιτροπή Προϋπολογισμού εξέτασε την πρόταση μεταφοράς κατά τη συνεδρίασή της στις 7 Σεπτεμβρίου 2023.
4. Μετά την εξέταση της πρότασης, η Επιτροπή Προϋπολογισμού συμφώνησε, με ειδική πλειοψηφία, να προτείνει στην Επιτροπή των Μόνιμων Αντιπροσώπων να εισηγηθεί στο Συμβούλιο να εγκρίνει:
  - την προτεινόμενη μεταφορά πιστώσεων, ως έχει στο έγγραφο 12408/23· και
  - το σχέδιο επιστολής που παρατίθεται στο ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ του παρόντος σημειώματος.

**ΣΧΕΔΙΟ ΕΠΙΣΤΟΛΗΣ**

του: Προέδρου του Συμβουλίου  
προς: την Πρόεδρο του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου  
αντίγραφο: στην Πρόεδρο της Επιτροπής

Κυρία Πρόεδρε,

Σύμφωνα με το άρθρο 31 παράγραφος 6 του δημοσιονομικού κανονισμού της 18ης Ιουλίου 2018<sup>1</sup>, σας ενημερώνω ότι το Συμβούλιο ενέκρινε τη μεταφορά πιστώσεων αριθ. DEC 11/2023 εντός του Τμήματος III – Επιτροπή – του γενικού προϋπολογισμού του οικονομικού έτους 2023.

(Τύπος ευγενείας).

---

<sup>1</sup> Κανονισμός (ΕΕ, Ευρατόμ) αριθ. 2018/1046 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2018, σχετικά με τους δημοσιονομικούς κανόνες που εφαρμόζονται στον γενικό προϋπολογισμό της Ένωσης, την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1296/2013, (ΕΕ) αριθ. 1301/2013, (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) αριθ. 1304/2013, (ΕΕ) αριθ. 1309/2013, (ΕΕ) αριθ. 1316/2013, (ΕΕ) αριθ. 223/2014, (ΕΕ) αριθ. 283/2014 και της απόφασης αριθ. 541/2014/ΕΕ και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) αριθ. 966/2012 (ΕΕ L 193 της 30.7.2018, σ. 1).